

Informació que cal saber:

- No realitzar la prova si presenta hemorroides sagnants o menstruació fins que no hagin transcorregut 3 dies seguits sense pèrdues de sang.
- Evitar la contaminació de la femta amb orina.
- No és necessari estar en dejú ni seguir cap dieta abans de la realització de la prova.
- Prendre medicació no interfereix en la realització de la prova.
- No ingerir el líquid del tub. Si el líquid entra en contacte amb els ulls, la boca o la pell, esbandir amb aigua abundant i, si és necessari, consultar al seu centre de salut.
- Comunicar la pèrdua de la prova o qualsevol entrebanc que hagi sorgit durant la realització de la mateixa al Programa.

Información que debe saber:

- *No realizar la prueba si presenta hemorroides sangrantes o menstruación hasta que no hayan pasado 3 días seguidos sin pérdidas de sangre.*
- *Evitar la contaminación de las heces con orina.*
- *No es necesario estar en ayunas ni seguir ninguna dieta antes de la realización de la prueba.*
- *Tomar medicación no interfiere en la realización de la prueba.*
- *No ingerir el líquido del tubo. Si el líquido entra en contacto con los ojos, la boca o la piel, enjuagar con agua abundante y, si es necesario, consultar a su centro de salud.*
- *Comunicar la pérdida de la prueba o cualquier inconveniente sufrido durante la realización de la misma al Programa.*

Informació/Información

Tel.: 900 102 560

e-mail: infocolon@caib.es

web: infocolon.caib.es



PROGRAMA DE DETECCIÓ PRECOÇ DE CÀNCER DE CÒLON I RECTE



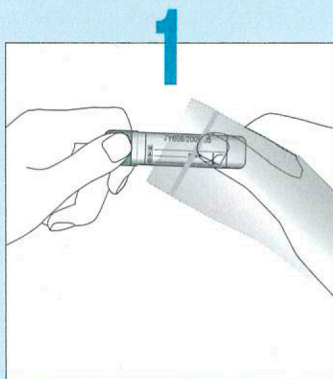
IPCC-CRIBATGE BALEARS-0315-0120

INSTRUCCIONS PER A LA PROVA DE DETECCIÓ DE SANG OCULTA EN FEMTA

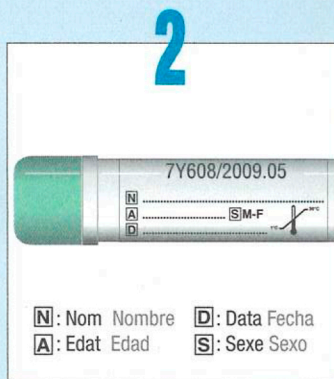


G CONSELLERIA
O SALUT I CONSUM
I DIRECCIÓ GENERAL
B SALUT PÚBLICA
I PARTICIPACIÓ

Programa de
detecció precoç
de càncer de
còlon i recte de
les Illes Balears

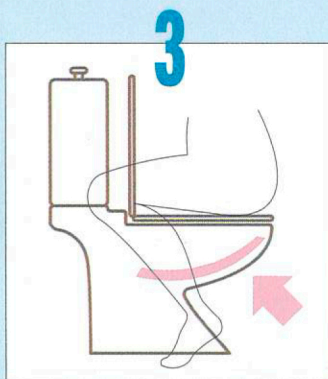


Extreure el tub de la bossa.
Extraer el tubo de la bolsa.



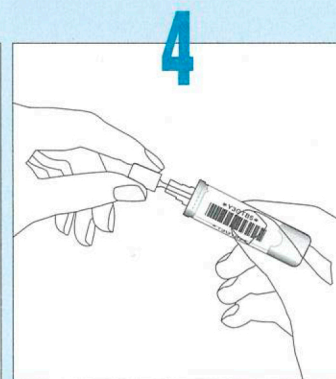
N: Nom Nombre **D**: Data Fecha
A: Edat Edad **S**: Sexe Sexo

Anotar nombre, edad y fecha de recogida de la muestra en la etiqueta del tubo.



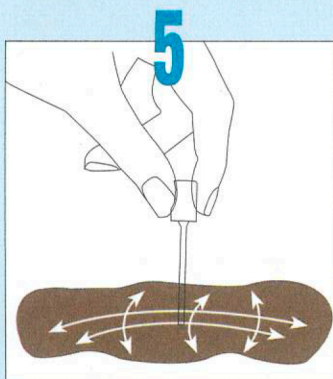
Col·locar una capa de paper higiènic al vàter i, si es pot, asseure's de cara al vàter.

Colocar una capa de papel higiénico en el váter y sentarse, si es posible, de cara al mismo.



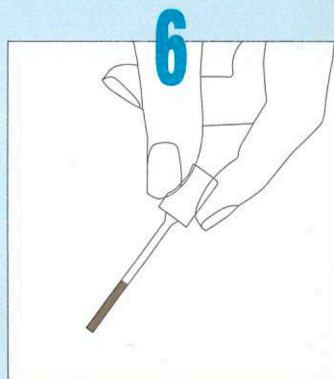
Desenroscar el tap verd i extreure el bastonet.

Desenroscar el tapón verde y extraer el bastoncillo.



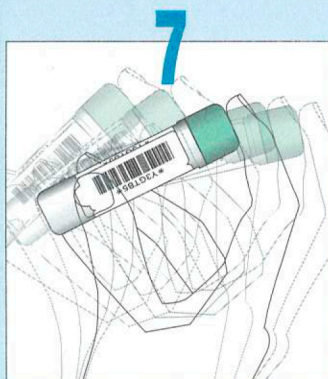
Posar en contacte la punta del bastonet amb la femta i fer lliscar la punta dibuixant línies horitzontals i verticals.

Poner en contacto la punta del bastoncillo con las heces y deslizar la punta dibujando líneas horizontales y verticales.



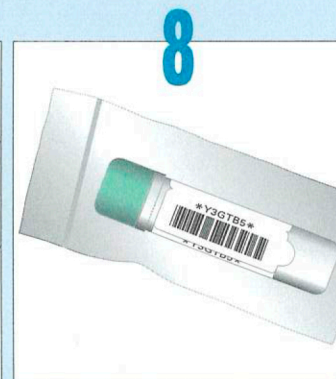
N'hi ha prou amb poca quantitat de mostra.

Es suficiente con poca cantidad de muestra.



Ficar el bastonet dins del tub, tapar-lo bé i agitar durant uns segons.

Introducir el bastoncillo dentro del tubo, taparlo bien y agitar durante unos segundos.



Guardau el tub a la bossa i depositau-lo, al més aviat possible, a l'urna del Programa en el vostre centre de salut. Conservau la mostra un màxim de 3 dies a la gelera (no s'ha de congelar).

Guardar el tubo en la bolsa y depositar, lo antes posible, en la urna del Programa en su centro de salud. Conservar la muestra un máximo de 3 días en la nevera (no congelar).